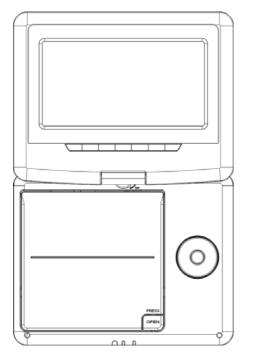
ന് soundmaster®



BEDIENUNGSANLEITUNG PDB1750



Inhaltsverzeichnis

ınhaltsverzeichnis

nhaltsverzeichnis	P1
Sicherheitshinweise	P2
Sicherheitshinweise	P3
Bedienelemente	P4-P6
Hauptgerät	P4
Fernbedienung	P5-P6

SETUP Menu	P7-P9
Hauptseite Audio Setup Seite	P7-P8
Video Setup Seite	P8
Präferenzen Seite	P8-P9
Passwort Setup Seite	P9
Akku	P10
Technische Spezifikationen	P10

Sicherheitshinweise



Achtung: Um einen Elektroschlag zu vermeiden, öffnen Sie niemals das Gerät. Dies ist nur für Fachpersonal gestattet.



Achtung: Um einen Elektroschock oder Feuer zu vermeiden, niemals das Gerät mit Feuchtigkeit in Kontakt bringen.

- Schützen Sie das Gerät bzw. den Netzadapter vor tropfenden oder spritzenden Flüssigkeiten, und stellen Sie keine mit Flüssigkeit befüllten Behälter (z.B. Vasen) auf das Gerät.
- Das Gerät keiner Sonnenbestrahlung oder anderen Hitzequellen aussetzen.
- Decken Sie niemals die Belüftungsöffnungen zu!
- Das Gerät an einem sicheren, erschütterungsfreien Platz aufstellen. Gerät möglichst weit entfernt von Computern und Mikrowellengeräten platzieren, da es sonst evtl. zu Empfangsstörungen kommen kann.
- Niemals das LCD Display mit einem scharfen oder spitzen Gegenstand verletzen/zerkratzen.
- Benutzen Sie ausschließlich den mitgelieferten Netzadapter.
- Der Netzstecker muss immer leicht erreichbar sein, um das Gerät vom Stromnetz zu nehmen.
- Entnehmen Sie den Netzstecker, wenn das Gerät nicht im Betrieb ist.
- Bitte beachten Sie die umweltschonende Batterieentsorgung.



Achtung: Explosionsgefahr bei falscher Batteriehandhabung. Nur durch denselben oder baugleichen Batterietyp ersetzen.



Batterien dürfen keiner Hitze (z.B. Sonnenbestrahlung), Feuer ausgesetzt werden.



Verbrauchte Batterien sind Sonderabfall und gehören NICHT in den Hausmüll!! Geben Sie diese Ihrem Händler zurück oder entsorgen Sie diese an geeigneten Sammelstellen Ihrer Stand oder Gemeinde.



Batterien dürfen nicht in die Hände von Kindern gelangen. Kinder können Batterien verschlucken. Wurde eine Batterie verschluckt, muss sofort medizinische Hilfe in Anspruch genommen werden.



Verwenden Sie nur Batterien, die frei von Quecksilber & Cadmium



Dieses Produkt darf am Ende seiner Lebensdauer nicht über den normalen Haushaltsabfall entsorgt werden, sondern muss an einem Sammelpunkt für das Recycling von elektrischen und elektronischen Geräten abgegeben werden. Das Symbol auf dem Produkt, in der Gerbrauchsanleitung oder auf der Verpackung weist darauf hin.

Die Werkstoffe sind gemäß ihrer Kennzeichnung wieder verwertbar. Mit der Wiederverwendung, der stofflichen Verwertung oder anderen Formen der Verwertung von Altgeräten, leisten Sie einen wichtigen Beitrag zum Schutze unserer Umwelt.

Bitte fragen Sie bei Ihrer Gemeindeverwaltung nach der zuständigen Entsorgungsstelle.

2

Sicherheitshinweise

WARNUNG

GEFAHR ELEKTRISCHER SCHLÄGE Gerät nicht öffnen



Vorsicht: Unsichtbare Laserstrahlung tritt aus, wenn der Deckel geöffnet und Sicherheitsverriegelung niedergedrückt wird.



Das Gerät verfügt über einen "Klasse 1 Laser". Setzen Sie sich nicht dem Laserstrahl aus, dies kann zu Augenverletzungen führen.



ACHTUNG: Niemals direkt in den Laser schauen.



Das Gerät an einem sicheren, erschütterungsfreien Platz aufstellen.



Kinder sollten das Gerät nur unter Aufsicht eines Erwachsenen betreiben.



ACHTUNG: Wenn der Akku überhitzt, anschwellt oder schmorend riecht, sofort das Gerät vom Netz nehmen und ausschalten. Kontaktieren Sie unverzüglich die Serviceadresse.



ACHTUNG: Laden Sie niemals den Akku auf Gegenstände, die unzureichend belüftet sind, wie z.B. Sofa, Matratzen etc.

N

Batteriehinweis



Verbrauchte Batterien sind Sonderabfall und gehören NICHT in den Hausmüll! Als Verbraucher sind Sie gesetzlich verpflichtet, alle Batterien und Akkus, egal ob sie Schadstoffe *) enthalten oder nicht, zur umweltschonenden Entsorgung zurückzugeben.

Sie können alle Batterien und Akkus bei den öffentlichen Sammelstellen in Ihrer Gemeinde oder dort unentgeltlich abgeben, wo Batterien und Akkus der betreffenden Art verkauft werden.

Batterien und Akkus bitte nur in entladenen Zustand abgeben.

*) gekennzeichnet mit Cd = Cadmium; Hg = Quecksilber; Pb = Blei



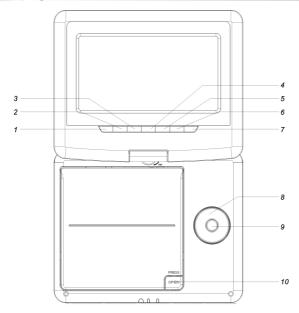


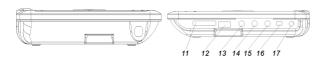




Bedienelemente

Hauptgerät





- 1. | PLAY/PAUSE
- 2. STOP
- SOURCE DVD, Card, USB anwählen
- 4. MENU
- 5. VOL- Lautstärke vermindern
- 6. VOL+ Lautstärke erhöhen
- 7. SETUP (Menü aufrufen)
- 8. ▲ ▼ ◀ ▶ (hoch/runter/links/rechts)
 Cursortasten für Menü

Bei DVD Wiedergabe: Hoch: Vorheriges Kapitel Runter: Nächstes Kapitel Links: Suchlauf rückwärts Rechts: Suchlauf vorwärts 9. ENTER

Eingabetaste

10.CD Fach Öffnungstaste

11.SD/MMC/MS Kartenleser

12.USB Anschluss

13.AV OUT Buchse

14.Kopfhöreranschluss

15.COAXIAL Anschluss

16.Ein/Aus Schalter

17.DC IN 9-12V

Batterie einlegen (FB)

1.Öffnen Sie das Batteriefach



2.Batterie (1x CR2025 3V Knopfzelle) wie abgebildet einlegen





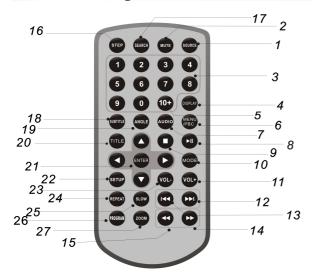


Hinweis

Entfernen Sie die Batterie, wenn das Gerät längere Zeit nicht benutzt wird.

Bedienelemente

Fernbedienung



1. SOURCE DVD/CARD/USB

2. MUTE Stummschaltung

3.0-9 Nummer Tasten

4.DISPLAY

Statusanzeige / Wiedergabeanzeige

5.10+ Taste

Um einen Titel höher als 10 anzuwählen. Taste 10+ drücken und anschließend die gewünschte weitere Nummer. z.B. Titel 12 anwählen: Taste 10+ drücken und anschließend Taste 2.

6. MENU/PBC

DVD Menü aufrufen / PBC ein/aus für VCD.

7.AUDIO

DVD Taste AUDIO wiederholt drücken, um verschiedene Audio Sprachen anzuwählen. (wenn verfügbar)

MP3 CD VCD Taste AUDIO wiederholt während der Wiedergabe drücken, um verschiedene Kanäle auszuwählen.

(Links. Rechts. Mix. Stereo)

8.PLAY/PAUSE

Taste PLAY/PAUSE drücken um Wiedergabe zu pausieren Erneutes Drücken startet die Wiedergabe wieder.

9.STOP

Bei DVD, Taste drücken. Gerät stoppt die Wiedergabe.▶II
Taste PLAY drücken, Wiedergabe startet beim gestoppten Punkt.▶II
Taste STOP zwei Mal drücken, DVD Laufwerk stoppt komplett.

10.MODE

LCD Anzeige einstellen (Helligkeit, Kontrast etc.)

11.VOL+

23.VOL-

Lautstärke

12.Titel-/Kapitelsprung vorwärts >>|

13.Titel-/Kapitelsprung rückwärts |<<

14. Taste

Taste ▶▶ drücken, um den Suchlauf zu starten. (X2->X4->X8->X16->X32->PLAY) Taste PLAY drücken, um den Normalwiedergabemodus anzuwählen.

Bedienelemente

Fernbedienung

15. ◀ Taste

X8->X16->X32->PLAY). Taste PLAY drücken, um den Normalwiedergabemodus anzuwählen.

16.STEP

17.SEARCH

Goto Punkt, Titel oder Kapitel im DVD Menü

18.SUBTITLE

Taste SUBTITLE wiederholt drücken, um verschiedensprachigen Untertitel anzuwählen. (wenn DVD unterstützt)

19.ANGLE

DVD: Taste ANGLE drücken, um den Sichtwinkel zu ändern. (wenn DVD unterstützt)

20.TITLE

DVD Titel Menü anwählen (wenn DVD unterstützt)

21.ENTER

Eingabetaste

22.SETUP

Setup Menü aufrufen oder beenden

24.REPEAT

Taste REPEAT drücken, um verschiedenen Wiederholfunktion anzuwählen:

DVD: Kapitel/Titel/Aus

VCD : Single/Alle/Aus

CD MP3 : Single/Album/Aus

25.SLOW

Drücken Sie wiederholt die SLOW Taste, um Wiedergabe zu verlangsamen: Geschwindigkeit 1/2,1/4,1/8,1/16, und normal.

26.PROGRAM

DVD VCD :Mit der Programmfunktion können Sie Ihre gewünschte Lieder Programmieren bzw. abspielen. Drücken Sie die Taste PROGRAM. Programm-Menü erscheint in der Anzeige. Nun können Sie mit den Nummerntasten die gewünschten Titel auswählen. Um zur normalen Wiedergabe zu gelangen, drücken Sie die Taste PROGRAM, wählen clear program und drücken die PROGRAM Taste erneut, um Programm zu schließen.

27.ZOOM

DVD VCD : Benutzen Sie die ZOOM Taste, um das Video Bild zu ändern. 1.Taste ZOOM während der Wiedergabe drücken. Ein Fenster erscheint rechts im Bildschirm.

2. Jeder Tastendruck ändert die TV Bildschirm in der folgenden Reifenfolge: 2X Größe -> 3X Gr. -> 4X Gr. -> 1/2 Gr. -> 1/3 Gr. -> 1/4 Gr.->normale Größe

IPEG: Benutzen Sie die ZOOM Taste um Bilder zu vergrößern bzw. zu verkleinern. 1.Drücke 'ZOOM' .

Tasten ▲ ▼ ◀ ▶ um Bild zu bewegen.

SETUP Menü

Setup Hauptseite

Drücken Sie die Taste SETUP, um das Menü aufzurufen. Mit den Tasten

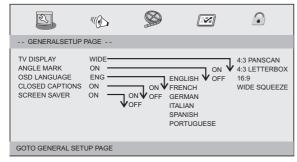
▼ ▼ ▶ gewünschte Rubrik anwählen. Nachdem Sie die Einstellungen vorgenommen haben, drücken Sie die Taste SETUP, um das Menü zu schließen. Folgende Rubriken können angewählt / eingestellt werden:

GENERAL: selects the GENERAL PAGE menu.

AUDIO: selects the AUDIO PAGE menu. **VIDEO:** selects the VIDEO PAGE menu.

PREFERENCE: selects the PREFERENCE PAGE menu.
PASSWORD: selects the PASSWORD PAGE menu.

General Setup Page



TV DISPLAY: TV Bildseitenverhältnis einstellen
 4:3 PANSCAN: Haben Sie einen normalen Fernseher, dann wird das Bild links und rechts beschnitten, jedoch als Vollbild angezeigt.
 4:3 LETTERBOX: Anschluss am Normalfernseher, Anzeige mit schwarzen schwarzen Balken oben und unten im Bild.

16:9: Anzeige eines Vollbildes bei Anschluss an Breitbildfernseher

Wide Squeeze:

Angle Mark / Blickwinkelmarkierung

Anzeige von Informationen zum Kamera-Blickwinkel in der rechten Bildecke, sofern auf der DISC aufgezeichnet.

OSD Sprache

Auswahl der bevorzugten Spracheinstellung.

Closed Captions / Gehörlose Untertitel

- → ON-EIN: Die Untertitel für Gehörlose sind aktiviert
- → OFF-AUS: Die Untertitel für Gehörlose sind deaktiviert.

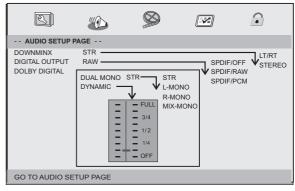
Dieses sind verborgene Daten im Videosignal einiger Discs. Sie unterscheiden sich von Untertiteln und geben ebenfalls Soundeffekte an (z.B. "Schritte").

Bildschirmschoner

Hier können Sie den Bildschirmschoner aktivieren oder deaktivieren.

Audio Setup Seite / Lautsprecher Einst.

Audio Setup



SETUP Menü

Audio Setup Seite / Lautsprecher Einst.

Downmix

Einstellung des Stereo Analogausgangs des DVD-Players.

- **LT/RT**: Wählen Sie diese Option, wenn Ihr DVD Player an einen Dolby Pro Logic Decoder angeschlossen ist.
- → Stereo :Wählen Sie diese Option, wenn der Ton nur aus den beiden vorderen Lautsprecher kommen soll.

Digitalausgang

Auswahl des digitalen Audioausgangs zum Anschluss an Verstärker.

- → SPDIF Off
- → SPDIF/RAW
- → SPDIF/PCM

Dolby digital Einstellungen

Hier stehen Ihnen "DUAL MONO" Doppeltes Mono und DYNAMIK zur Verfügung.

Dual Mono

- Stereo: Linkes Mono sendet Ausgangssignale an linken Lautsprecher und rechtes Mono sendet Ausgangssignale an rechten Lautsprecher.
- → L-Mono: Linkes Mono sendet Ausgangssignale an linken und rechten Lautsprecher.
- <u>R-Mono</u>: Rechtes Mono sendet Ausgangssignale an linken und rechten Lautsprecher.
- <u>Mix-Mono</u>: Links und rechts gemischtes Mono sendet Ausgangssignale an linken und rechten Lautsprecher.

Dynamik

Zur Optimierung des dynamischen Soundausgangs.

Video Setup Seite

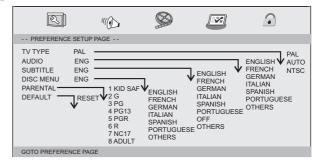
Video Setup Seite



Schärfe, Helligkeit, Kontrast, Farbton, Sättigung.

Präferenzen - Seite

Präferenzen



TV Type

Auswahl des Farbsystem Ihres Fernsehers. Der DVD Player ist mit NTSC und PAL kompatibel.

SETUP Menü

Präferenzen Seite

PAL – Auswahl, wenn der angeschlossene Fernseher PAL System hat. Ein NTSC Signal wird in PAL Format ausgegeben.

NTSC-Auswahl, wenn der angeschlossene Fernseher NTSC hat. Ein PAL Signal wird in NTSC Format ausgegeben.

Auto: Ändert das Video Signal automatisch der DISC Format.

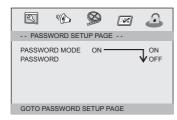
- Audio:Filmsprache (wenn vorhanden)
- Subtitle: Untertitelsprache (wenn vorhanden)
- Disc Menu: Menüsprache (wenn vorhanden)
- Parental / Kindersicherung

Einige DVD's haben eine Kindersicherung für die gesamte Disc oder bestimmte Szenen. Mit diesem Feature stellen Sie den Schutzpegel ein. Die Bewertungen sind zwischen 1 und 8 und sind landesabhängig. Sie können hiermit einige Discs sperren oder bestimmte Szenen durch andere ersetzen. VCD, SVCD und CD Discs haben keine Kindersicherung, wie im übrigen auch die meisten raubkopierten DVD's.

Default: Werkseinstellung / Gerät zurücksetzen

Passwort Setup Seite

Passwort Setup



Passwort mode: Passwort ein/aus.

Passwort Setup Seite

Passwort: Passwort ändern:



Altes Passwort: Geben Sie das ALTE Passwort ein. Fabrikpasswort (1369). Der Cursor springt automatisch auf das neue Passwort Feld.

Neues Passwort: Geben Sie Ihr gewünschtes 4-stelliges Passwort ein. Der Cursor springt automatisch auf das "Passwort bestätigen" Feld.

Passwort bestätigen: Bestätigen Sie das neue Passwort, indem Sie das Passwort wiederholen. Falls das Passwort falsch eingegeben wurde, bleibt der Cursor im "Passwort bestätigen" Feld. Wenn das Passwort korrekt eingegeben wurde, springt der Cursor automatisch in das "OK" Feld.

OK: Die Taste ENTER drücken, um zu Einstellung zu speichern.



Hinweis:

Das werksfähige Passwort (1369) ist immer aktiv, sogar wenn Sie ein neues Passwort vergeben haben.

Technische Spezifikationen

	Item	Standard
Spannu	ngsversorgung	: AC 100-240 V , 50/60 Hz
Abmess	ungen ca.	: 204(L)X165(B)X41(H)MM
Leistun	gsaufnahme	: <10W
Gewicht	ca.	: 0.77 kg
Betriebs	luftfeuchte	: 5 % to 90 %
Output	VIDEO OUT	:1 Vp-p (75Ω)
	AUDIO OUT	:1.4 Vrms (1 KHz, 0 dB)
	Audio	:Lautsprecher, Kopfhörerbuchse

Akku Spezifikationen

Ausgang: 7.4V Lade- / Entladezeiten:

Standard Ladezeit: 3 - 4 Stunden

Lager- und Betriebsbedingungen:

1. Lagerbedingungen	Temperatur	Luftfeuchtigkeit
6 Monate	-20°C ~ +45°C	65±20%
1 Woche	-20°C ~ +65°C	65 ± 20%

2.Betriebsbedingungen Temperatur Luftfeuchtigkeit Ladung 0°C ~ +45 °C 65 \pm 20% Entladung -20°C ~ +65 °C 65 \pm 20%

System

Laser	:Halbleiter Laser, Wellenlänge 650 nm	
Signalsystem	: NTSC / PAL	
Frequenz- bereich	: 20Hz to 20 kHz(1dB)	
Rauschabstand	:> 80 dB (nur ANALOG Ausgang)	
Dynamik	:> 85 dB (DVD/CD)	
Zubehör	12V Auto-Adapter, Netzteil	

Technische Änderungen und Druckfehler vorbehalten.

Copyright by Woerlein GmbH, 90556 Cadolzburg, www.woerlein.com Vervielfältigung nur mit ausdrücklicher Genehmigung der Woerlein GmbH

Wenn Sie Fragen zu diesem Produkt haben, so setzen Sie sich bitte mit uns in Verbindung.

 Wörlein GmbH
 Tel.: +49 9103 / 71 67 - 0

 Gewerbestraße 12
 Fax: +49 9103 / 71 67 - 12

 90556 Cadolzburg
 Email: service@woerlein.com

 DEUTSCHLAND